



# Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

UNITÉ PASTORALA



**VAL BADIA**  
www.unitepastorala.org

Ploian: siur Paul Campej  
E-mail: [campei.paul@rolmail.net](mailto:campei.paul@rolmail.net)


Calonia: 0474/520012  
Siur Paul: 380 7345533

Ann A

15.10.2017 - GRAN FESTA DLA  
CONSACRAZIUN DLA DLIJIA - Segra de düc

n. 47

## I á santifiché chësta ciasa. Mi inom metarái chiló por dagnora, mi edli y mi cör romagnará chiló por tres.

 1 Resc 8, 22–23, 27–30 | 1 Pire 2, 4–9 | Jan 2, 13–22

### Dal Vangele do San Jan:

Te chël tēmp <sup>1</sup>ti à Gejù cuntè ai gragn proi y ai plü vedli dl popul chësta parabola: <sup>2</sup>Cun le rēgn dl cil éra sciöche cun n re, che â arjigné ca la noza de so fi. <sup>3</sup>Al à menè sü sorvidus a cherdè i ghesc invià a noza. Mo ai n'orô nia gnì. <sup>4</sup>Dailò àl ciamò n iade ortié sorvidus y ti à racomanè: Dijedi ai invià: Mi past é arjigné, i bos y i tiers da maza é tué ia, döt é arjigné. Gnide a noza! <sup>5</sup>Mo ëi ne s'un fajô nia d'infora, un deperpo é jü te so ciamp, l'ater te süa botēga, <sup>6</sup>indô d'atri é jüs porsura sü sorvidus, i à tortorè y i à copè. <sup>7</sup>Śēgn s'â le re dessenè; al à menè sües trupes, à fat copè i assassins y a süa cité ti àl taché fuch. <sup>8</sup>Spo ti àl dit a sü sorvidus: Le past da noza é arjigné, mo i ghesc n'ê nia dēgns de gnì invià. <sup>9</sup>Jide porchël fora söles strades y inviede düc, chi ch'i incuntëis, ala noza. <sup>10</sup>I sorvidus é jüs fora söles strades y à condüt düc adöm chi ch'ai â incuntè, ri y prosc, y le salf da festa s'â impli de ghesc.



## Zuspruch AM SONNTAG

### 29. Sonntag im Jahreskreis A

Christ ist nicht der, der ein „rk“ oder „ev“ auf seiner Steuerkarte hat, sondern der, der sein Leben am Evangelium ausrichtet.

Josef Bordat

 Letöres dla 29. domënia ia por l'ann:  
Is 45, 1.4–6 | Tess 1, 1–5b | Mt 22, 15–21

**Edema liturgica dai 15.10. ai 22.10.2017**

<b>2017</b>	<b>Ora</b>	<b>Mëssa</b>
<b>28ª DOMENIA 15.10</b> <i>Segra dles dlijies</i> <i>oferta por la dlijia</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<b>Corona</b> <b>Gran Messa por la comunité</b> + Milia Frenner + Maria Unterweger, Cajer
<b>LÖNESC 16.10</b> <i>s. Margareta M.Alac.</i>	<b>7.25</b>	<b>s. Messa</b> + Linda Sottrovisch <i>corona d'otober</i>
<b>MERTESC 17.10</b> <i>s. Ignaze da Antiochia</i>		
<b>MERCUI 18.10</b> <i>s. Lüca, evangelist</i>	<b>7.25</b>	<b>s. Messa di scolari</b> + Paul Prousch <i>corona d'otober</i>
<b>JÖBIA 19.10</b>		
<b>VENDRES 20.10</b> <i>s. Wendelin</i>	<b>7.25</b>	<b>s. Messa</b> ++ Dejaco, Mair <i>corona d'otober</i>
<b>SABEDA 21.10</b>	<b>18.00 !</b>	<b>s. Messa prefestia</b> + Paul y Zelestina Frenner
<b>29ª DOMENIA 22.10</b> <i>Domenia dles Misciuns</i> <i>oferta por les Misciuns</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<b>Corona</b> <b>Gran Messa por la comunité</b> familia Silvester Irsara



## Informaziuns y terminns

La colonia ne é pa baldi nia plü dagnora daverta sciöche cina segn. Mo dessigü naota dô vigni Messa le lönesc, mercuri, vendres y domenia,

le ploan

En vëndres, ai 20 d'otober, dales 20.00, vëgnel indô tigní tla capela a Oies la ora de oraziun tla forma de Taizé. Düc é der bel invià da gní a tó pert.

**COMUN:** Düc i **litadus** che oress gní scric ite tl album dles porsones adatades ala inciaria da cumpëdausc pro les lites, dess fá domanda te comun cina ai 30.11.2017, y chi che oress surantó na inciaria da presidënt de na seziun litala, cina ai 31.10.17. Chi che é bele scric ite, n'á nia plü bria da fá domanda.

**COMUN:** I interessà al sorvisc dla "**Ciasa di Pici**" che gnará metü da jí ti proscimi mëisc a San Martin tla ex-scolina, ciafa informaziuns plü avisa pro la signura Gigliola Thaler (ciasa di pici Badia) al nr. 340 09 17 023.

La **farmacia Pütia** é **stlüta** dal 15/10/2017 al 22/10/2017.

**Iade a Abano Terme** dai 05 ai 12.11.2017 – informaziuns plü avisa pro Monica Costa – tel. 0474 590069.

Al vëgn tigní n **curs de ladin por progredis** dai 19 d'otober cina ai 07 de dezëmber vigni jöbia dales 19.30 ales 21.00 tl Istitut Ladin a San Martin. Info: Istitut Ladin 0474 523 110 – mail: formaziun.vb@ micura.it

En jöbia ai 19 de otober 2017 dales 15.30 ales 17.30 se incunta indô **le grup de tëmp lëde Atmosfera** por ëres y ëi atocá da problems psichics. En chësc iade depenjuse y ciarun da ester creatifs, adöm cun Irina Tavella y Barbara Rungger. I se incuntun dales 15.30 tla sënta dl Raiun Sozial Val Badia a Picolin. Informaziuns plü monüdes pro Sabine Rainer tel. 0474/524519. Vignun/üna é bëgnngüs y é dër bel inviá/des.

La doturia Grete Mahlknecht é demez dai 23 (lönesc) ai 27 (vëndres) d'otober y vëgn sostituida dal dotur Eduard Agreiter 0474 523 315 / 333 13 80 852.

En dedemesaledema, ai 18 d'otober, dales 20.00, él tl Istitut Ladin la sentada generala dl Consëi de formaziun dl Comun da San Martin cun lites. Inviá é dantadöt düc i presidënc y rapresentanc dles uniuns/assoziazions dl comun y düc chi che á interes.

En jöbia, ai 19 d'otober, dales 16.00, vëgnel tigní por mitans y mituns tl Istitut Ladin n domisdé cun i clowns Sally y Merendina.



*Le règn dl cil é le règn de Dî, le som de Dî de n monn nü, olach'al é iustizia, ligrèza, pesc, liberté, spèisa y speranza por düc. Gejú prô da le splighé tres indô danü. Na noza é propi l'ejèmpl plü rich de vita, de speranzas, de fertilité, de amur y de festosité. Degügn ne dess resté passifs y ne s'un fá nia adinfora defrunt a na noza, olache döes porsones professëia dan da düc ch'ai ó se mëte deboriada sön tru y ch'ai ó tigní adöm por na vita alalungia. Gejú ne n'á nia tröp suzes cun sües paraboles dl monn nü de Dî. I gragn y i studiá da laota n'orô nia le capí, y al foss ince sté massa prigrorus da se lascé baié sö y da se lascé ite cun Gejú. Nos n'essun incö pordërt nia da temëi da l'ascuté sö y se lascé ite cun ël, mo al nes mancia la vöia y spo é vigni vertora buna da se trá sot fora. Mo al podess ester n bel de massa tert. Y spo nen sarál d'atri che se sentará pro la mësa da festa. Chësc ne cunta Gejú nia ma por cunté val', mo deach'al ti parënta dassënn.*

<b>Mësses a Rina:</b>	Dom 8.30 Dedol 19.30 Jöb 7.25 Sab 19.00 ! Dom 8.30
<b>Mësses a San Martin:</b>	Dom 9.30 Dedol. 19.30 Jöb 7.30 Sab 18.30 Dom 9.30

	16.10 - 21.10	Karol - Alexia
	22.10.2017	Tom - Lorenz - Damian - Oscar
	21.10.2017	Annamaria Kircher
	22.10.2017	Iaco Ellecosta
	<b>Les mius aodanzas por le compliagn ti fajunse a Graffonara Maria (92). Döt le bun.</b>	